



ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

303-7503954
4K 17-88
00001635

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT TCQ No. 01635

Lugar y fecha: **26/05/2017** Fecha inicio tratamiento: **26/05/2017** Hora: **12:00 AM** Fecha finalización tratamiento: **26/05/2017** Hora: **12:00 PM**

Importador / Importer: **NUEVOS ALMACENES S. A.** Exportador / Exporter: **NUEVOS ALMACENES S. A.**

TERRESTRE / LAND: **Marítimo** AEREO / AIR: **China** MARITIMO / MARINE: **SEALAND LOS ANGELES**

Tipo de Transporte: **Marítimo** Tipo de Aeronave: **China** Nombre del Vapor: **SEALAND LOS ANGELES**

Placa: **1709** Matricula: **China** No. de Viaje: **Guatemala**

Origen: **China** Procedencia: **China** Destino: **Guatemala**

Tipo de Tratamiento / Type of treatment: **ASPERSIÓN MARITIMA** Químico utilizado: **VIRKON S** Dosis: **10 gr/litros de agua**

Concentración: **0 m3** Cantidad de Químico utilizado: **0.04** Temperatura ambiente: **0**

Volumen tratado: **0 m3** Tiempo de aereación: **0** Room temperature: **0**

Tiempo de exposición: **0** Ventilación period: **0**

Producto tratado: **8 Contenedor de 40", 1 Contenedor 20** Peso / volumen / unidades: **0**

Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena: **CAIU2458294-MRKU5068202-MSKU6749413-MRKU3964468-MRKU0051439-MAEU6337212-MRKU4101775-MSKU6377569-MRKU5481854**

Observaciones: **MSKU6377569-MRKU5481854**

Rony Palma Reyes
NOMBRE, FIRMA Y SELLO Jefe Puesto SITC / NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST CHIEF



00001635

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA TCQ No. 01635
COMPROBANTE DE PAGO
INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH
RECEIPT

RECIBI DE: **NUEVOS ALMACENES S. A.** LA CANTIDAD DE: **TRESCIENTOS VEINTITRES CON 32/100 Quetzales** EN CONCEPTO DE: **CAMIONES (ó equiv a 40") - ASP**

CANCELADO EN: **TCQ, 26/05/2017** EFECTIVO/CASH: ☐ CREDITO/CREDIT: ☒ CHEQUE No./CHECK No.: BANCO/BANK:

Carlos Fuentes
NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME

Terminal de Contenedores Quetzal
FIRMA / SIGNATURE

Terminal de Contenedores Quetzal
SELLO / SEAL

CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT

ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)



02200000001635